



## **Elternkomitee Lycée Ermesinde CPELEM**

### **Wer sind wir**

Das Elternkomitee des Lycée Ermesinde setzt sich zusammen aus einigen engagierten Eltern, deren Kinder das Lycée Ermesinde besuchen. Wir sind ein unabhängiges Verbindungsglied zwischen Eltern, Schülern und Schule.

### **Was bezwecken wir**

Das CPELEM ist der Ansprechpartner für alle Eltern und fungiert als deren Vertretung gegenüber anderen Schulgremien. Es arbeitet in enger Zusammenarbeit mit der Schule und berät die Schulleitung und das Schulpersonal (Lehrergremium) in ihren pädagogischen und erzieherischen Aufgaben.

### **Wofür stehen wir**

Wir vertreten die Elternschaft, also auch Sie, bei Sitzungen, Konferenzen etc. innerhalb und außerhalb des schulischen Lebens des Lycée Ermesinde. Darüber hinaus sprechen wir allgemeine Probleme zwischen Schülern, Schülern und Lehrern sowie zwischen Schülern und Schulleitung an. Wir greifen sie auf und versuchen Lösungen zu finden. Mobbing, Diskriminierung usw., um nur einige Beispiele zu nennen, können mit uns diskutiert, Lösungsansätze oder Anlaufstellen vorgeschlagen werden.

### **Wofür stehen wir nicht**

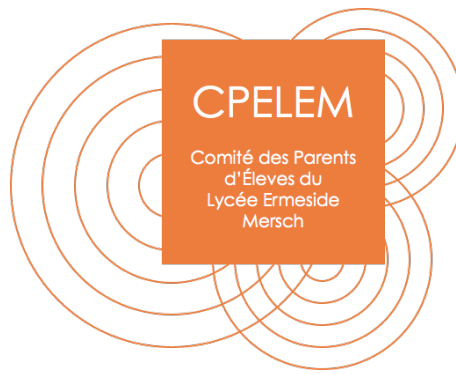
Individuelle Schulprobleme wie Schulverweise, Verwarnungen wegen Vergehen gegen die Schuldisziplin etc. stehen klar in der Verantwortung der jeweiligen Schüler, Eltern und Schulleitung und unterliegen den Schulgesetzen. Hier können und dürfen wir nicht einschreiten.

### **Wann treffen wir uns**

Einmal im Monat treffen wir uns um uns auszutauschen, Projekte zu planen, evtl. aufgetretene Probleme zu diskutieren und vieles mehr. Am Anfang jedes Schuljahres laden wir alle interessierten Eltern zu unserer Generalversammlung ein, in der wir die Aufgaben und Ziele des Elternkomitees vorstellen und Fragen beantworten. Wir freuen uns über jedes neue Mitglied, das Lust hat bei uns mitzuarbeiten!

### **Kontakt**

Für weitere Informationen und Fragen können Sie uns jederzeit unter [cpelem@gmail.com](mailto:cpelem@gmail.com) erreichen.



## **Comité des Parents d'Élèves du Lycée Ermesinde CPELEM**

### **Qui sommes nous**

Le comité des parents se compose de parents engagés, dont les enfants fréquentent le Lycée Ermesinde : Nous nous affichons comme organe de relais entre parents, élèves et l'école.

### **Nos buts**

Le CPELEM se veut interlocuteur pour tous les parents, en les représentant dans les différents comités et commissions du lycée. Il travaille en étroite collaboration avec le lycée et épaula la direction et le personnel du lycée (professeurs, éducateurs, etc.) dans leur mission pédagogique et éducative.

### **Nos attributions**

Nous représentons les parents, vous inclus, dans des réunions des comités et des conseils touchant de près et de loin l'organisation, le déroulement et le fonctionnement scolaire du Lycée Ermesinde. En outre nous abordons les problèmes généraux d'étudiant à étudiant, d'élève à professeur et d'élève à la direction et essayons à y remédier. Mobbing, discrimination ... pour en citer quelques exemples peuvent être discutés avec nous et nous essayons de proposer une solution à ces problèmes.

### **Où ne pouvons-nous pas intervenir**

Les cas d'ordre disciplinaire comme des avertissements, des blâmes ou le renvoi du lycée se relèvent des lois du Ministère de l'éducation et du Lycée et engagent l'entière responsabilité de l'élève et de ses parents. Ce qui implique que nous ne pouvons pas y intervenir.

### **Nos réunions**

Nous nous rencontrons une fois par mois pour échanger nos idées, discuter de futurs projets, chercher des solutions à des problèmes, etc.

Au début de chaque année scolaire, les parents sont invités à notre Assemblée Générale où nous présentons nos activités et répondons aux éventuels questions des parents et des élèves.

Nous serons heureux d'accueillir de nouveaux membres. Avis aux amateurs !

### **Contact**

Pour de plus amples renseignements vous pouvez nous contacter à tout moment par E-Mail : [cpelem@gmail.com](mailto:cpelem@gmail.com)